



# SCHMOLLNER leben

AUSGABE  
DEZEMBER 2022

---

**UMBAU GEMEINDEAMT  
MÜLLABFUHRTERMINE  
GLASFASER**

# INHALT

# 16



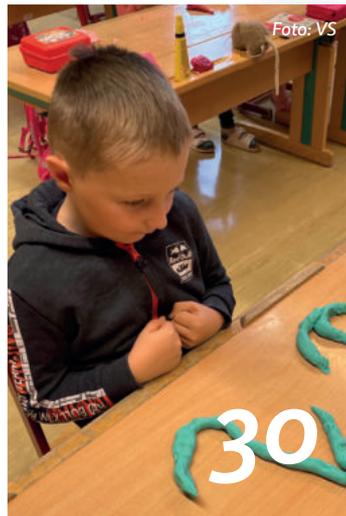
# 38



# 27



# 57



# 30

## Impressum:

### Herausgeber, Verleger:

Gemeinde Maria Schmolln  
5241 Maria Schmolln Nr. 64  
Telefon: 07743/2255  
E-Mail: gemeindezeitung@  
maria-schmolln.ooe.gv.at

### Konzept & Gestaltung:

media.dot e.U.  
www.grafikundfoto.at

Fotos: Gemeinde Maria  
Schmolln, Pixabay, Rest  
namentlich gekennzeichnet

Titelfoto: Manuela

Buchecker Photography

3	Vorwort
4 - 11	Amtliches
12 - 13	Information
14 - 15	Standesamt
16 - 17	Kultur
18 - 21	Ferien & Gesunde Gemeinde
22 - 25	Pfarre & Menschen
26 - 37	Kinder
38 - 59	Vereine berichten
60	Das ist Schmolln



Foto: Union

## Liebe Schmollnerinnen, liebe Schmollner!

Weihnachten steht vor der Tür und die meisten von uns sind betroffen von den unkontrollierten Preissteigerungen, egal in welcher Branche. Jeden Tag kommen neue Meldungen aus den Medien und der Politik, die ich hier unkommentiert lasse, ansonsten müsste ich meine Arbeit als Bürgermeister sofort niederlegen. Es ist einfach unvorstellbar, was zur Zeit geschieht und wie das „nicht vorhandene Geld“ verteilt wird.

Trotz alledem hat es rückblickend auf das Jahr 2022, gerade in unserer Gemeinde, viele positive Momente

gegeben. Bei den zahlreichen Festen und Feiern der verschiedenen Vereinen und Institutionen war die ganze Ortsbevölkerung mit dabei.

Durch die vielen stattgefundenen Veranstaltungen, war der Zusammenhalt und die Gemeinschaft der Schmollner wieder im Vordergrund.

Es ist wichtig, dass jeder seine Meinung und seine Anschauung frei leben kann, trotzdem sollten wir uns immer vor Augen halten, dass es miteinander am Leichtesten ist.



**Ich wünsche euch, liebe Schmollnerinnen und Schmollner, ein schönes, besinnliches und geruh-sames Weihnachtsfest im Kreis eurer Familie. Für das kommende Jahr wünsche ich euch allen viel Glück, Erfolg in all euren Vorhaben, aber vor allem viel Gesundheit!**

*Euer Bürgermeister*

*Norbert Heller*

# Neu- und Umbau des Gemeindeamts



Die Arbeiten rund um den  
Neu- und Umbau des  
Gemeindeamtes gehen gemäß  
Bauzeitplan voran.

Besten Dank an alle beteiligten  
**Firmen** und auch an die **Anrainer**  
für das Verständnis während der  
gesamten Umbauphase.

Wir freuen uns alle sehr auf den  
**Einzug im Frühjahr 2023.**



# Aus dem Gemeinderat...

AUSZÜGE AUS DEN SITZUNGEN VOM 12. JULI 2022 & 27. SEPTEMBER 2022

---

## **Darlehen für das Amtsgebäude**

Das für die Sanierung des Amtsgebäudes notwendige Darlehen von € 200.000,00 wurde ausgeschrieben. Der Vergabevorschlag lautet auf Raiffeisenbank Maria Schmolln und wurde vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.

## **Brandschutzordnung im Kindergarten**

Die Brandschutzordnung für den Kindergarten musste überarbeitet werden. Die Unterlagen bestehen aus der Brandschutzordnung, dem Brandschutzbuch, allen wichtigen Telefonnummern, sowie den erforderlichen Wartungen. Einstimmiger Beschluss der neuen Brandschutzordnung für den Kindergarten, gültig ab September 2022, durch den Gemeinderat.

## **Vergabe Winterdienst**

Der Winterdienst für den

Winter 2022/23 wurde ausgeschrieben. Drei Angebote wurden abgegeben. Der Vergabevorschlag lautet auf Florian Ranftl, Helpfau-Uttendorf und wurde vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.

## **Zebrastreifen auf L1038 Schmollnerbergstraße bei Bäckerstiege**

Die Errichtung eines Zebrastreifens auf der L1038 Schmollnerbergstraße bei der Bäckerstiege wurde uns von den zuständigen Personen, vom Amt der Oö. Landesregierung sowie der Straßenmeisterei, bei einem Ortsaugenschein im April 2022 zugesichert.

Einstimmiger Beschluss zur Errichtung eines Zebrastreifens, durch den Gemeinderat.

## **Grobplanung und Kostenschätzung für den Umbau im Kindergarten**

Der Kindergarten wird aufgrund der zu erwartenden, steigenden Anmeldungen in

den nächsten Jahren zu klein werden. Da eine dritte Gruppe errichtet werden darf, ist in den nächsten Jahren eine Erweiterung des bestehenden Kindergartens vorgesehen.

Die Beauftragung des Architekturbüros Färbergasse mit der vorläufigen Planung und Kostenschätzung wurde vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.

## **Energieeinsparungen bei Gemeindebetrieben**

Bei den Gemeindebetrieben soll, aufgrund der steigenden Energiekosten auf Einsparungen geachtet werden. Die Dauer der Straßenbeleuchtung wurde daher von Abends ab der Dämmerung bis 22:30 Uhr und Morgens von 05:00 Uhr bis zur Dämmerung angepasst.

Der Gemeinderat hat dies einstimmig beschlossen.

## Neue Gemeindehomepage und Gem2Go App

Die neue Gemeindehomepage ist **online**. Alle wichtigen Informationen, Kontakte und Formulare findet ihr auf unserer neuen Gemeinde-seite. Auch Kundmachungen, Veranstaltungen, Hallenbelegungsplan uvm. sind dort veröffentlicht. Kostenlos steht ein weiterer Service zur Verfügung - die Gem2Go App. Diese App bietet übersichtliche Informationen rund um unsere Gemeinde inkl. Push-Nachrichten. Auf unserer Homepage findet ihr einen Downloadlink.

[www.maria-schmoln.at](http://www.maria-schmoln.at)

## Grün- und Strauchschnitt

Die **Entsorgungskosten explodieren** seit ein paar Jahren. Aus diesem Grund bitten wir um sorgfältigen Umgang bei der Entsorgung und um Beachtung der Hinweisschilder (es dürfen keine Wurzelstöcke oder Restmüll und dgl. abgegeben werden!). Die Entsorgung bitte nur in **haushaltsüblichen Mengen**.

## Müllentsorgungen

Wir wurden heuer wieder von aufmerksamen Gemeindegewiesenen hingewiesen, dass es oft zu Müllverschmutzungen am Spielplatz kommt. **Sollte jemand Beobachtungen in Bezug auf illegale Müllentsorgungen und Verschmutzungen machen, bitten wir euch, diese im Gemeindeamt bekannt zu geben.**

## Kanaldeckel in Wiesen und Felder

Im Herbst wurde die Kamera-befahrung des Ortskanals durchgeführt. Dabei wurde festgestellt, dass einige Kanaldeckel in den Wiesen und Feldern bei Bauarbeiten verschüttet wurden.

Bevor Erdbewegungen durchgeführt werden, bitten wir euch, mit Stefan Liedl (Klärwärter 0676/84 22 52 300), Kontakt aufzunehmen.

## Öffentliches WC

Das bestehende öffentliche WC bei der Volksschule wird zum **Mülltonnenplatz** für die Schule umgebaut.

Das neue öffentliche WC wird neben dem Amtsgebäude errichtet.



## Straßenbau Kreuzung Breitenberg und Gehweg Sollach

Durch die Mithilfe der **Straßenmeisterei Altheim**, wurde die komplette Entwässerung und Asphaltierung der Kreuzung Breitenberg, sowie die vorbereitenden Maßnahmen im Nahbereich des Kreisverkehrs Sollach, umgesetzt.

# liches

## Glasfaser

Aufgrund der stattgefundenen Straßenarbeiten beim Güterweg Sollach, wird im gesamten Ortsgebiet Sollach das Glasfasernetz verlegt. Danke an alle Anrainer, die dort den Anschluss bestellt haben.

Die aktuellen Anschlussbestellungen liegen bei 41% (für das gesamte Gemeindegebiet). Die ausführende Firma ist erst für den Ausbau verpflichtet, wenn 60% der Anschlussbestellungen erreicht wurden. Die Reihung der Gemeinden erfolgt erst, nach Erreichung der 60%.

**Wer einen Anschluss möchte,  
bitte JETZT melden!**

Für Fragen steht euch gerne Natalia Peric im  
Gemeindeamt oder der Glasfaser-Verbund  
Braunau zur Verfügung.

[info@glasfaser-braunau.at](mailto:info@glasfaser-braunau.at)

[www.glasfaser-braunau.at](http://www.glasfaser-braunau.at)



## Wahlergebnisse der Bundespräsidentenwahl vom 09. Oktober 2022

### Wahlbeteiligung:

Wahlberechtigte:	1.183
Abgegeben Stimmen:	600 (50,72%) (am Wahltag, ohne Wahlkarten)
gültige Stimmen:	568
ungültige Stimmen:	32
Wahlkarten:	190

### In eigener Sache...

Gerne nehmen wir auch eure freudigen Ereignisse in unsere Gemeindezeitung auf, egal ob Jubilare, Auszeichnungen, Glückwünsche etc. Bitte sendet uns die notwendigen Informationen rechtzeitig vor Redaktionsschluss oder bringt sie am Gemeindeamt vorbei.  
Vielen Dank für eure Mithilfe!



**GEMEINDE MARIA SCHMOLLN**  
 Maria Schmolln 64 | 5241 Maria Schmolln

Telefon: 07743/2255  
 E-Mail: [gemeinde@maria-schmolln.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@maria-schmolln.ooe.gv.at)  
 Website: [www.maria-schmolln.at](http://www.maria-schmolln.at)



## Einverständniserklärung

### Digitale Zustellung der Gemeindevorschreibungen

Wollen Sie Ihren Papierverbrauch reduzieren und einen Beitrag für die Umwelt leisten? Mit der digitalen Zustellung haben Sie die Möglichkeit dazu. Sie können Vorschriften bzw. Rechnungen der Gemeinde Maria Schmolln bequem auf einem Tablet, Smartphone oder am PC empfangen - jederzeit und überall.

Wir laden Sie ein, dieses Angebot zu nutzen. Dafür ist das Einverständnis für diese Art der Zustellung notwendig:

<b>EDV-Nr.:</b>	
<b>Vorname:</b>	
<b>Nachname:</b>	
<b>Adresse:</b>	
<b>E-Mail-Adresse:</b>	

Ich bin mit der Übermittlung von elektronischen Sendungen der Gemeinde Maria Schmolln einverstanden. Eine allfällige Änderung meiner E-Mail-Adresse gebe ich umgehend bekannt.

\_\_\_\_\_

Datum

\_\_\_\_\_

Unterschrift

Mit freundlichen Grüßen!

Ihr Bürgermeister

Norbert Karl Heller

#### Hinweis zum Datenschutz gem. DSGVO

Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten ausschließlich im Rahmen der Bestimmungen der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) sowie des Datenschutzgesetzes. Ihre Daten werden ausschließlich für den vorgesehenen Zweck erhoben, eine Weiterleitung an Dritte erfolgt nicht.

Unsere Datenschutzerklärung können Sie auf unserer Homepage <http://www.maria-schmolln.at/Web/Datenschutz> abrufen.



# DER AKTUELLE SELBSTSCHUTZTIPP

Selbstschutz ist der beste Schutz:

## BLACKOUT: OHNE VORSORGE KATASTROPHAL

Kein Licht, keine Heizung, keine Kochmöglichkeit, kein Internet,....Blackout. Ein solcher Stromausfall, der mehrere Tage andauern und mehrere Staaten gleichzeitig treffen kann, ist ein immer realer werdendes Bedrohungsszenario, das jeden einzelnen Bürger betrifft und nur mit Eigenvorsorge der Bevölkerung zu überstehen ist. Unser hochtechnisiertes Leben basiert auf einer ausreichenden Stromversorgung - und plötzlich steht alles still.



### So sorgen Sie richtig vor:

- Lebensmittel- und Getränevorrat für mindestens zehn Tage
- Medikamente und Hygieneartikel
- Technische Hilfsmittel wie Notfallradio, Notkochstelle, Notbeleuchtung,...
- Verzichten Sie wegen der Brandgefahr auf Kerzen!
- Notfalltoilettenbeutel dürfen im Vorrat nicht fehlen - für den Fall, dass die (Ab-) Wasserversorgung zusammenbricht.



### Familien-Notfallplan:

- Erstellen Sie einen Familiennotfallplan (z. B. wo ist der Familientreffpunkt, wie kommt jeder am sichersten nach Hause, Aufgabenverteilung,...). Vergessen Sie bei der Vorsorge nicht auf Haustiere!
- Mit dem Wissen, dass neben Ihnen selbst auch Ihre Liebsten gut versorgt sind, lässt sich eine solche Krise leichter überstehen - bedenken Sie, es ist keine technische Kommunikation möglich.
- Informieren Sie sich bei Ihrer Gemeinde, wo sich die nächste Selbsthilfe-Basis befindet. Diese ist im Gemeinde-Notfallplan fixiert, dient als Info-Drehscheibe und hilft den Bürgern bei der Selbstorganisation während einer solchen Katastrophe.
- Denken Sie auch an "stromlose" Beschäftigungsmöglichkeiten.



### Beachten Sie:

- Sie brauchen Wasser nicht nur zum Trinken, sondern auch für das Kochen und die Hygiene.
- Ein Blackout kommt ohne Vorwarnung.
- Auch das Ende eines Blackouts ist nicht vorhersehbar - was die gegenseitige Hilfe der Bürger erschwert.

**i** Mehr Informationen erhalten Sie unter:

Oberösterreichischer Zivilschutz  
Petzoldstraße 41, 4020 Linz  
Telefon: 0732 65 24 36  
E-Mail: [office@zivilschutz-ooe.at](mailto:office@zivilschutz-ooe.at)  
[www.zivilschutz-ooe.at](http://www.zivilschutz-ooe.at)



**Mit Ihrer Vorsorge sollen Sie mindestens zehn Tage autark leben können - das heißt, Sie müssen das Haus nicht verlassen und sind auf fremde Hilfe nicht angewiesen. Holen Sie sich den kostenlosen Blackoutfolder des OÖ Zivilschutzes mit praktischen Checklisten unter [www.zivilschutz-shop.at](http://www.zivilschutz-shop.at)!**

**SELBST-  
SCHUTZ  
IST DER  
BESTE  
SCHUTZ.**

**SORGEN  
SIE FÜR  
NOTFÄLLE  
VOR.**  
[zivilschutz-ooe.at](http://zivilschutz-ooe.at)



# Der Gelbe Sack kommt...

2023 zieht der Gelbe Sack in jeden Haushalt im Bezirk Braunau ein. Damit wird das Sammeln leerer Verpackungen aus Kunststoff, Metall und Materialverbunden noch einfacher. **Jeder Haushalt bekommt kostenlos 13 Säcke pro Jahr zugestellt.** Bei Bedarf können zusätzlich Säcke angefordert werden. In größeren Wohnhäusern werden **gelbe Container** aufgestellt.

**Selbstverständlich kann auch weiterhin im ASZ entsorgt werden.**

Der Gelbe Sack ist ein **Zusatzangebot** und wird **direkt vor der Haustür abgeholt.**

Die Termine findet ihr auf der nächsten Seite (Entleerungstermine) und auf unserer Homepage.

Die erste Abholung soll Anfang Jänner erfolgen.

**Die Mobile Alt- und Problemstoffsammlung (MASI) wird ab 1. Jänner 2023 eingestellt.**



**Was darf in den Gelben Sack?**





# Entleerungstermine 2023

## Restmüll

*Abfuhrtag:*  
**Donnerstag**

19. Jänner

---

16. Februar

---

16. März

---

13. April

---

11. Mai

---

07. Juni (Mi)

---

06. Juli

---

03. August

---

31. August

---

28. September

---

25. Oktober (Mi)

---

23. November

---

21. Dezember

---

## Altpapier

*Abfuhrtag:*  
**Freitag**

13. Jänner

---

24. Februar

---

07. April

---

19. Mai

---

30. Juni

---

11. August

---

22. September

---

6. November

---

15. Dezember

---

## Gelber Sack

*Abfuhrtag:*  
**Dienstag**

17. Jänner

---

14. Februar

---

14. März

---

11. April

---

09. Mai

---

06. Juni

---

04. Juli

---

01. August

---

29. August

---

26. September

---

23. Oktober (Mo)

---

21. November

---

19. Dezember

---

## Biomüll

*Abfuhrtag:*  
**Freitag**

27. Jänner

---

24. Februar

---

24. März

---

21. April

---

05. Mai

---

19. Mai

---

02. Juni

---

16. Juni

---

30. Juni

---

14. Juli

---

28. Juli

---

11. August

---

25. August

---

08. September

---

22. September

---

06. Oktober

---

20. Oktober

---

17. November

---

15. Dezember

---

## Tourismusverband s'Innviertel

### Weihnachten steht vor der Tür...

...und viele sind auf der Suche nach der perfekten Aufmerksamkeit. Die beliebten S'INN-VIERTEL Wertgutscheine treffen jeden Geschmack und unterstützen gleichzeitig die regionalen Betriebe. Ein Gutschein für über 300 Innviertler Betriebe! Durch die praktische Stückelung zu 10,00 Euro und 20,00 Euro ist jeder Gutscheinwert möglich.

Erhältlich sind die Wertgutscheine bei den regionalen Banken sowie im Tourismusbüro direkt am Thermenplatz in Geinberg und in der Tourist-Infostelle in Ried im Innkreis. Auch einfach bestellen unter Tel. 07723 8555 oder [info@innviertel-tourismus.at](mailto:info@innviertel-tourismus.at) ist möglich.



**1 Gutschein. Über 300 Möglichkeiten.**

Alle Infos zu den Verkaufsstellen unter [www.innviertel-gutscheine.at](http://www.innviertel-gutscheine.at)

Alle Gutscheinmöglichkeiten unter [www.innviertel-gutscheine.at](http://www.innviertel-gutscheine.at)

#### Information:

Tourismusverband s'Innviertel  
4943 Geinberg, Thermenplatz 2

Tel. 07723 8555

[www.innviertel-gutscheine.at](http://www.innviertel-gutscheine.at)

[info@innviertel-tourismus.at](mailto:info@innviertel-tourismus.at)





# Elektrotechnik **WIMMER**



## WIR SIND AUF DER ZIELGERADEN!

Im Januar öffnen wir unsere Türen am neuen Standort Unterminathal 74 in Maria Schmolln und starten von dort aus zu unseren Kunden.

Unser 14-köpfiges Team bietet euch alles rund um die klassischen Elektroinstallationen, Photovoltaik-Anlagen, SMART-Home-Installationen, Service & Reparatur von Haushaltsgeräten bis hin zu maßgeschneiderten Sonderlösungen im Privatbereich, Landwirtschaft und der Industrie.

## SOVIEL PLATZ FÜR ELEKTROTECHNIK UND CO. HATTEN WIR NOCH NIE!

**570 m<sup>2</sup> Kellergeschoss**  
mit Werkstatt, Lager,  
Technik & Sozialräume

**390 m<sup>2</sup> Erdgeschoss**  
mit Büros und  
Ausstellungsraum



Ab Februar gibt es auf 110 m<sup>2</sup> Ausstellungsfläche eine große Auswahl an Elektrogeräten. Von Waschmaschine, Geschirrspüler, E-Herd bis zum Fernseher, vom Radio bis zum Glätteisen - das und vieles mehr erhaltet Ihr nun bei uns. **Sollte etwas nicht auf Lager sein - ist es schnell bestellt.**

In unserer Ausstellung zeigen wir auch PV-Systeme mit Speicher und Notstromfunktion. Das Gebäude ist voll mit SMART-Home-Lösungen, LED-Systemen, Zutritts- und Überwachungssystemen, welche auf einem Live-Bildschirm präsentiert und getestet werden können.

Unser eingemieteter Partner „Wagner-Brandschutz-Haustec“ bietet euch einen Rundum-Service im Bereich Brandschutz vom Wohnhaus bis hin zur Industrieanlage. Feuerlöscher, Löschdecken und vielen andere Produkte findet Ihr in unserem Schauraum. Zu einem persönlichen Beratungsgespräch seid Ihr bei Wagner Bernhard herzlich eingeladen.

Wir freuen uns euch an unserem neuen Standort in Maria Schmolln begrüßen zu dürfen.

**Euer Elektrotechnik Wimmer-Team**

**INFO@ELEKTROWIMMER.COM · 0664 / 263 4747 · WWW.ELEKTROWIMMER.COM**

## Geburten

**Sarah Bodenhofer**

7.7.2022 in Ried im Innkreis

Eltern: Samantha Galler &

Franz Bodenhofer

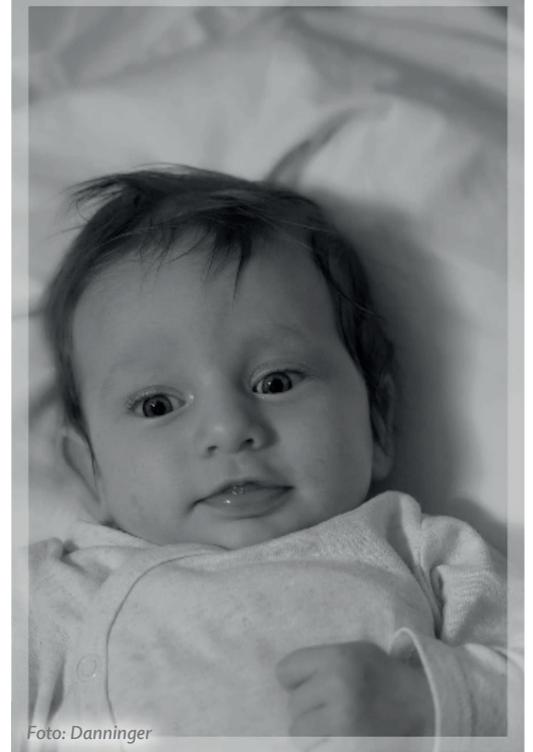


Foto: Danninger

**Michael Josef Buchecker**

2.8.2022 in Ried im Innkreis

Eltern: Manuela & Josef Buchecker



Foto: Manuela Buchecker Photography



Foto: privat

**Maximilian Schickbauer**

27.10.2022 in Braunau am Inn.

Eltern: Verena Ortner & Michael Schickbauer



Foto: privat

**Anna Pieringer**

1.11.2022 in Braunau am Inn

Eltern: Christine Wagner &

Christoph Pieringer

# Hochzeiten

**Verena und Daniel Huber**  
am 30.07.2022  
in Mettmach

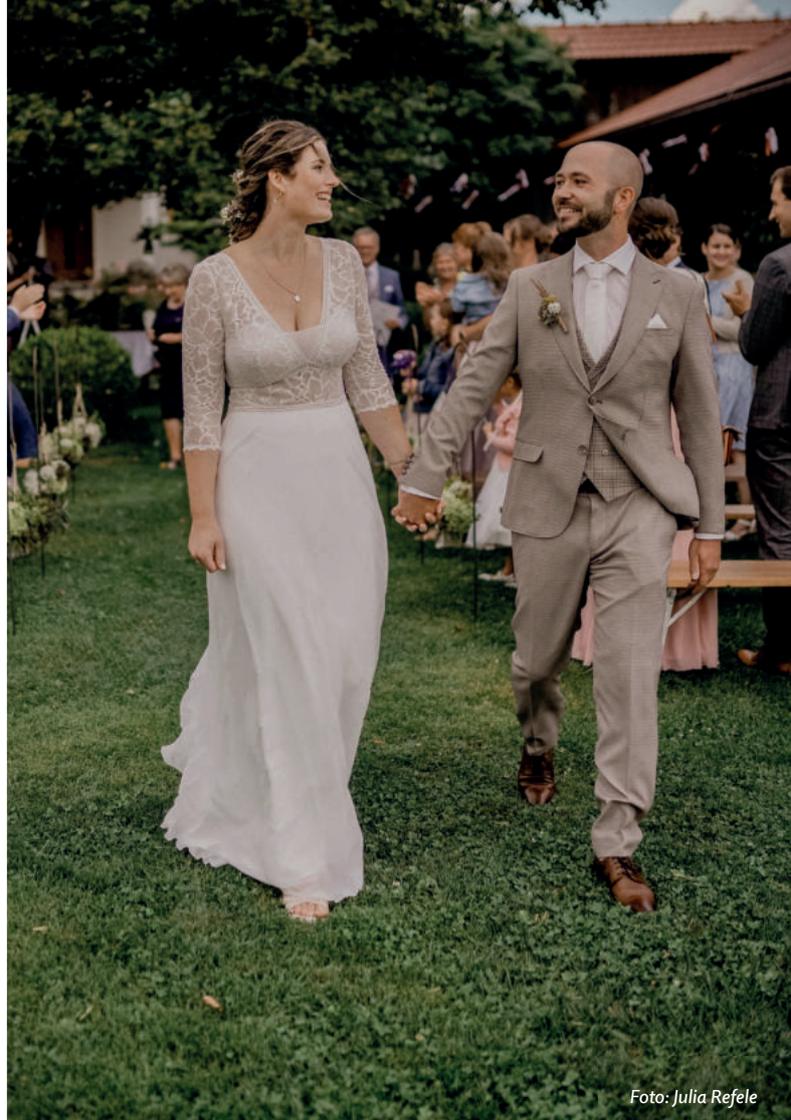


Foto: Julia Refele

**Christina und Stephan Pieringer**  
am 15.10.2022  
in Maria Schmolln



Foto: Manuela Buchecker Photography

# Kultur in

RÜCKBLICK 2022 & VORSCHAU 2023

## Rückblick - Literaturwanderung am 1. Oktober 2022

Obwohl der Wettergott es dieses Mal nicht so gut mit uns meinte, kamen **über 90 Personen** zur Wanderung. Ein paar Regentropfen konnten die gute Stimmung nicht trüben. Rund um den Ebnerwirt ging es durch den Wald zum **Oberschnellberger (Mitterbauer)**, wo die Zuhörer bei einer Rast gut verköstigt wurden.

Der **Autor Thomas Grasberger** umrahmte die Wanderung mit seinen lustigen, bayrischen Geschichten aus seinen Büchern **Grant** und **Stenz**. **Yevgnij Kobyakov** leistete mit seinem **Akkordeon** den musikalischen Beitrag.

Beim **Ebnerwirt** wurde es dann noch gemütlich – bei hervorragenden Köstlichkeiten aus der Küche. Selbstgemachte Blutwurst und Krenfleisch fanden viele Abnehmer.



Fotos: Kulturausschuss

*„Wir werden bald wieder in die Schmolln kommen zum Wandern und beim Ebnerwirt einkehren“, meinten viele.*

## Vorschau

Das Instrumentaltrio **„Cobarrio“** kommt am **Donnerstag, den 4. Mai 2023** mit dem Programm **„Spanish Nights“** nach Maria Schmolln.

Mit Gitarren und einer Geige verzaubern die Musiker ihre Zuhörer.

Sie touren mit ihren Liedern durch Deutschland, Schweiz, Amerika und England – und

# Schmolln

auch Maria Schmolln!!! „Wiener Weltmusik: virtuos, leidenschaftlich, charmant!“ – so werden sie beschrieben. Was als Straßenmusik begann, begeistert mittlerweile weltweit. Erst vor Kurzem haben sie ihre neue CD „weit weg“ veröffentlicht. Eine musikalische Reise durch die Länder Europas. Einer der Musiker stammt aus Uttendorf – Peter Weiss.

Wir freuen uns auf viele musikinteressierte Besucher.



Foto: Peter Wieser

---

## Kriminacht

am 14. Oktober 2023, 19 Uhr

Drei renommierte Autoren aus Österreich und Deutschland, Theresa Prammer, Andreas Föhr und Stefan Slupetzky lesen aus ihren neuen Krimis.

**Theresa Prammer** ist SchauspielerIn, Regisseurin und Autorin.

Sie versetzt ihre Leser mit Morden in der Filmbranche und im Theatermilieu in Spannung.

**Andreas Föhr** wurde durch seine teilweise skurrilen Alpenkrimis um Kommissar Wallner und Polizeiobermeister Kreuthner bekannt.

Er schreibt auch Fälle für den Tatort und den Bullen von Tölz.

**Stefan Slupetzky** ist kein Unbekannter in Maria Schmolln. Er war schon mehrmals bei uns zu Gast, auch mit seinem „Trio Lepschi“.

Dieses Mal stellt er seinen neuen Roman aus der Leming-Serie vor.

Die Besucher wandern bei der Kriminacht in Gruppen von Gasthaus zu Gasthaus und lauschen dort dem Gelesenen, mit guter Verköstigung bei allen Stationen.

Achtung! Es gibt eine Teilnehmerbeschränkung.

# Kinderferienp

SPANNEND UND ABWECHSLUNGSREICH MIT DEN SCHMO



# rogramm

LLNER VEREINEN DURCH DIE FERIEEN...

Der *Familienausschuss* organisierte gemeinsam mit den *Schmollner Vereinen* das diesjährige **Kinderferienprogramm**. Das Angebot war bunt gemischt und für verschiedene Altersgruppen geeignet. „Ferienprogramm T-Shirts“ wurden an die teilnehmenden Kinder verteilt. Start war im Juni mit der **Sonnwendfeier** (Sportverein). Weiters durften die Kinder eine **Gespensterwanderung** (SPÖ), **LandArt Projekt** (Klostergarten), **Movie Night** (Gesunde Gemeinde), **Sagenwanderung** (Kulturausschuss), **Schokoladeworkshop** (EZA), **Modellfliegen** (FPÖ), **Eindrücke bei dem Imkern** (Imkerverein), **Spaß am Bike** (Union Sektion Rad), **Golf schnuppern** (Golfclub Sonnberg), **Trommelworkshop** (OMK) und die **Feuerwehr hautnah** (FF Maria Schmolln) erleben.



# Gesunde Gemein

## Der Tag des Apfels

Tag des Apfels war dieses Jahr am 11. November und wir durften die Kinder unserer **Volksschule** mit **frischen Äpfeln und Apfelmuffins** darauf aufmerksam machen. Leider hat uns Corona bei diesem Vorhaben die letzten Jahre immer wieder gebremst – umso mehr haben sich die Kinder und auch unsere Lehrerinnen über diese kleine Aufmerksamkeit gefreut. Die Apfelmuffins verspeisten alle gemeinsam in gemütlicher Runde und auch das Thema **Apfel** wurde im Unterricht nochmal aufgegriffen.



Fotos: Gesunde Gemeinde

## Rezept Apfelmuffins

### Zutaten:

100 g Haselnüsse  
200 g Äpfel  
1/2 EL Zitronensaft  
250 g Mehl  
1/2 Pckg. Backpulver  
100 g Zucker  
1 Pckg. Vanillezucker  
1 Prise Salz  
1 Messerspitze gem. Nelken  
1 Ei  
130 g Butter  
100 ml Milch

### Zubereitung:

Äpfel fein raspeln und mit dem Zitronensaft beträufeln.

Butter und Zucker schaumig schlagen, das Ei zugeben und aufschlagen. Milch unterrühren und anschließend die restlichen Zutaten, auch die Äpfel unterheben.

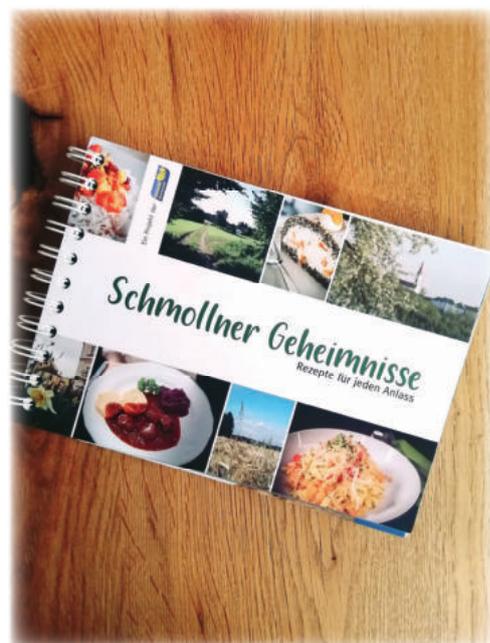
Die Muffinsformen zu 2/3 mit Teig füllen und 25 – 30 Minuten bei 200 Grad Ober- und Unterhitze backen.

Gutes Gelingen!

## Du hast noch nicht alle Weihnachtsgeschenke?

Verschenke doch einfach ein **Schmollner Kochbuch!**

Erhältlich ist das Schmollner Kochbuch, zum Preis von 20€, im Gemeindeamt, beim Kaufhaus Anderl, Horlacher Mode und natürlich bei allen Mitgliedern der Gesunden Gemeinde.



# Rückblick au

## Schulschluss- messe mit der VS Reichersberg

Mittlerweile Tradition hat die Wallfahrt der Volksschule Reichersberg nach Maria Schmolln in der letzten Schulwoche. Am 6. Juli wanderten die Kinder aus Reichersberg mit ihren Lehrkräften zur Wallfahrtskirche und wurden von den Schmollner Kindern mit Freundschaftsbändern empfangen.

Gemeinsam mit Propst Markus Grasl und dem ehemaligen Religionsinspektor Pater Stefan Leidenmüller feierten die Kinder gemeinsam Gottesdienst. Die Messe stand unter dem Motto **Frieden, Freundschaft** und **Dankbarkeit**. Im Anschluss an die Messe bekam jeder Besucher eine von den Reichersbergern, selbstgebastelte Friedenstaube geschenkt. Im Klostergarten gab es dann Kuchen und Brote sowie jede Menge Spiel und Spaß.



Fotos: Pfarre Maria Schmolln

## Abschied der Franziskaner Schwestern

Im Sommer 2022 verließen die letzten Franziskanerschwestern Maria Schmolln. Am 10. Juli 2022 fand in der Wallfahrtskirche der **Abschiedsgottesdienst** statt.

Die Heilige Messe wurde vom Kirchenchor gestaltet. Zu den Festrednern zählten Bürgermeister Norbert Heller, PGR Obmann Alois Gerner und Generaloberin Sr. Angelika.



# us der Pfarre

## Messe der Ehejubilare

Am Sonntag, 28. August 2022, wurde von der Goldhaubengruppe, die Messe für Ehejubilare gestaltet. Zwölf Paare, die **zwischen 25 und 65 Jahren verheiratet** sind, zogen, begleitet von der Schmollner Musi und den Goldhaubenfrauen in ihrer Tracht feierlich in die Kirche ein.



Foto: media.dot

## Verabschiedung Kaplan Francis



Foto: Pfarre Aspach

Seit 2018 betreute er überwiegend die Pfarren Rossbach, Treubach und St. Veit. Besonders am Herzen lag ihm die **Unterstützung** seines **Schulprojektes in Nigeria**, für welches er auch in unsere Gemeinde Unterstützung bekam. Im September übernahm er die Leitung der Pfarrgemeinden Aspach und Hönhart.

## Die Kirchensanierung wurde im Zuge des Erntedankfestes mit einem Pfarrfest gefeiert

Am 25. September wurde das **Erntedankfest** gefeiert. Die Musikkapelle hat mit edlen Klängen die **Eucharistiefeier** durchflutet.

Auch die **Kindergartenkinder** haben die Messe mitgestaltet.





## Ministranten-Lager 2022

Zehn fleißige Schmollner Ministrant/Innen verbrachten das erste Septemberwochenende im Jutel in Hinterstoder. Dort durften die Kinder mit ihren fünf Betreuern, Margit und Manfred Sageder, Elizabeth und Helmut Gasteiger, sowie Angelika Grubmüller, spannende 3 Tage erleben.



# Rot-Kreuz Markt

## Rot-Kreuz Markt bietet umfangreiches Warenangebot

Rund 15% der Menschen in Österreich sind armutsgefährdet. Um diesen Menschen unter die Arme zu greifen, gibt es in Mattighofen einen Rot-Kreuz Markt, der Waren zu günstigen Preisen verkauft.

Nicht alle Menschen im Bezirk Braunau, die einkaufsberechtigt sind, nützen dieses Angebot.

Einkaufsberechtigt ist man dann, wenn das Einkommen in einem **Einpersonenhaushalt € 1.300.-** nicht überschreitet, bei einem **Zweipersonenhaushalt** liegt die **Einkommengrenze bei € 1.700.-**, wobei diese pro unterhaltspflichtigem Kind noch um **€ 300.-** steigt.

Die **Einkaufsberechtigung** kann ganz einfach im Wohnortgemeindeamt beantragt werden.

Für die Beantragung wird das monatliche Einkommen aller im Haushalt lebenden Personen herangezogen.

Nicht zum Einkommen zählen Wohnbeihilfe, Pflegegeld und die Familienbeihilfe.

**Adresse:** 5230 Mattighofen, Feldstraße 34

**Öffnungszeiten:** DI und FR von 14:00 – 16:00

**GEM 2GO** DIE GEMEINDE INFO UND SERVICE APP

**DIE WICHTIGSTEN INFOS DEINER GEMEINDE**

ALLES IN EINER APP: JETZT KOSTENLOS AUF **GEM2GO.AT**

Laden im **App Store** **GET IT ON Google Play**

# Spielgruppe

Im **Herbst** durfte die Spielgruppe wieder mit zwei Gruppen starten. Die Spielgruppe ist derzeit im **Pfarrheim** untergebracht und wir bedanken uns sehr herzlich für die freundliche Aufnahme.



Fotos: Spielgruppe

Auch die kleinen Kinder sind schon sehr eifrig. Sie bastelten und bemalten eine **Laterne fürs Martinsfest**. Das gemeinsame singen und musizieren darf in der Spielgruppe natürlich nicht fehlen.

Vielleicht hat die eine oder andere Mama auch viele Ideen zum Umsetzen und könnte sich vorstellen, eine Gruppe zu leiten. Wir würden uns sehr freuen, sie in unsere Mitte begrüßen zu dürfen. All diejenigen, welche Interesse an der Spielgruppe haben, melden sich bitte bei Weißbauer Anni unter: 07743/20 003.



Die **größeren Kids** beschäftigten sich mit der Sonnenblume und durften mit allen Sinnen ein ausgiebiges Sonnenblumenbad genießen.



# Kindergarten

BERICHTE ÜBER DIE KLEINSTEN



## Neuigkeiten...

Mit **42 Kindern**, davon **20 Schulanfänger** (das sind jene Kinder die im Herbst 2023 die Schule besuchen werden) starteten wir ins neue Kindergartenjahr.

Auch dieses Jahr haben wir fixe **wöchentliche Waldtage** vereinbart und verbrachten **zwei Vormittage pro Woche** draußen im Wald.

Besonders nach dem verregneten und kalten September haben wir im warmen und sonnigen Oktober und milden November viel Zeit draußen verbracht und unsere Waldtage sehr genossen.

Wir haben....

...einen Regenspaziergang gemacht,



...Blätterkasperl gebastelt,



...ein Tipi aufgestellt,



...und uns ein Waldsofa gebaut, das uns als Versammlungsplatz und Erzählkreis dient.





## Erntedank

Wir Pädagoginnen haben mit den Kindern rund um Erntedank. Gemeinsam Kürbissuppe gekocht, Obst verarbeitet und allerlei Wissenswertes über Obst/Gemüse spielerisch für die Kinder aufbereitet und mit ihnen erarbeitet.

Als Höhepunkt feierten wir gemeinsam mit der Pfarrbevölkerung das Erntedankfest in der Kirche mit.



## Martinsfest

Endlich konnte nach 3 Jahren pandemiebedingter Pause wieder einmal ein richtig großes Martinsfest mit Feier in der Kirche, Umzug sowie Ausschank im Kiga-Garten stattfinden. So ein großes Fest bedarf natürlich viel Vorbereitung wie, Experimente mit Licht und Schatten, das Bedrucken des Laternenpapiers und das Verzieren der Gewürzkuchen, welche die Eltern gebacken haben (Danke an dieser Stelle an alle BäckerInnen und die Spenden für die Zutaten!).



## Am Freitag, 11. November 2022, feierten wir ein glanzvolles Martinsfest



---

## Zum Abschluss noch Eindrücke aus dem Kindergartenalltag...



In der Weltsparwoche wurden wir von der Raiffeisenbank Maria Schmolln eingeladen.



Fotos: Kindergarten

# Volksschule

WENN DIE KLEINEN GRÖßER WERDEN

**Erster Schultag**  
der zehn neuen Schulanfänger!



Fotos: Volksschule

## Besuch der Bäuerinnen zum Welternährungstag

Wir bedanken uns sehr herzlich für die immer mit besonderer Hingabe gestalteten Federpenale für unsere SchulanfängerInnen.

Ein besonderes Highlight war wie immer die regional und saisonal bereitete Jause für die ganze Schule.





## Thema Obst

Die Kinder der ersten und zweiten Schulstufe beschäftigten sich im **Sachunterricht** mit den Obstsorten und bereiteten gemeinsam einen **Obstsalat** zu. Das stärkt das Gemeinschaftsgefühl und verbindet Lernen mit Genuss.



## Verkehrserziehung

Im Rahmen der **Verkehrserziehung** wurden unsere Schulanfänger mit der, für die Sicherheit so wichtigen, **Warnweste** ausgestattet. Die zwei jungen **Polizistinnen** bereiteten unsere Kinder auf den sicheren Schulweg vor.



## Schulsparen

Unsere Raiffeisenbank lud uns ein zum **Schulsparen**. Mit einem kleinen Geschenk ausgestattet und in Begleitung der **Sumsi** beschäftigten wir uns mit dem Thema Sparen.



## Leseolympiade

Die heurigen Schulsieger des Projektes Leseolympiade freuen sich über die Teilnahme am Bezirkswettbewerb im Jänner 2023.



## Welttierschutztag

Zum Welttierschutztag am 4. Oktober hatten wir heuer in der Schule Besuch von zwei Igel. Familie Geisler gibt den Igel-Findlingen über den Winter ein zuhause und erzählte uns über die Pflege und Fütterung.

## Steinhühner...

Ganz besondere „Singer!“ lernten wir mit Familie Liedl kennen. Die kleinen Steinpiperl gehören der Gattung der Steinhühner an und sind nur noch selten zu finden.





## Hirtenspiel

Nach zweijähriger Coronapause fand das **Hirtenspiel** der Volksschule wieder statt. Die sehr aufwändigen Sprech- und Singproben begannen bereits Anfang November.

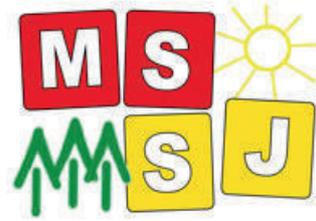
## Glückwunsch

Im Kollegium der Volksschule landete der Storch zu Schulbeginn. Wir freuen uns mit Familie Selker über die **Geburt von Ida Katharina** und stellen eine Ähnlichkeit mit unserer Lese- und Lernpuppe Mimi fest.



## Tag des Apfels

Sandra Liedl, von der „Gesunden Gemeinde“, verwöhnte unsere SchülerInnen mit Apfelmuffins und Bioäpfeln.



# Neue Mittelschule

ST. JOHANN AM WALDE

## Aus der Direktion

Mit Ende des Schuljahres 2021/22 sind die Kollegen **Franz Feldbacher** und **Rudolf Staudinger** in den wohlverdienten Ruhestand gewechselt. Herr Staudinger war seit 1981 und Herr Feldbacher seit 1984 als Lehrer an der Schule, beide haben zahlreiche Schülerinnen und Schüler hervorragend betreut und durch spannende Entwicklungsjahre geführt.

Wir danken ihnen auf das Allerherzlichste für den unermüdlichen Einsatz zum Wohle der Schule sowie der Schülerinnen und Schüler. Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir ihnen vor allem **Gesundheit**, aber auch viele wunderbare Erlebnisse und Begegnungen!

An der MS St. Johann am Walde werden derzeit 104 Schülerinnen und Schüler in 7 Klassen von 15 Lehrperso-

nen unterrichtet. Fünf „neue“ Lehrpersonen können wir begrüßen: **Agnes Erlinger, Julia Frauscher, Verena Mühlbacher, Tobias Salhofer** und **Katharina Wimmer** verstärken das Team.

Wir wünschen ihnen viel Freude an ihrer pädagogischen Arbeit!

Fotos: NMS St. Johann a. W.



## Vortrag „Arktis“

Herr **Wolfgang Stolzlechner** hat uns in einem Multimedia-Vortrag mitgenommen auf eine spannende Reise in die Arktis.

Neben der wunderschönen Landschaft faszinierten vor allem die Tiere, wie wir aus den interessierten **Schülerfragen** im Anschluss des Vortrages entnehmen konnten. Wir sind gespannt, wohin uns Herr Stolzlechner im nächsten Jahr entführt ...

## Spendenübergabe an die Pfotenhilfe Lochen

€ 400,- haben die SchülerInnen der vierten Klasse beim Elternsprechtag erwirtschaftet. Am 29. Juni fand die Spendenübergabe in der Pfotenhilfe in Lochen statt. Nach einer Führung durch das Gelände und der offiziellen **Spendenübergabe** ließen wir den Vormittag bei großzügiger Bewirtung und guten Gesprächen ausklingen.



## Wagrein

Nach vielen coronabedingten Absagen konnten vom 13. bis 15. Juni 2022 die **Projekttage**

in Wagrein durchgeführt werden. Bei den zahlreich angebotenen **Aktivitäten** kamen der Spaß und das Stärken des **Gemeinschaftsgefühls** nicht

zu kurz. Die ersten, zweiten und dritten Klassen der Mittelschule werden diese Tage auf jeden Fall sehr positiv in Erinnerung behalten.





## Mit dem Förster im Kobernaußerwald

Am 7. Juli 2022 durfte die 1.Klasse der MS St. Johann/Walde einen Vormittag mit Herrn **Matthias Berger** im **Kobernaußerwald** verbringen.

Der Förster erklärte den Kindern, wie sich der **Klimawandel** auf unsere Wälder auswirkt.

Doch auch die **praktische Arbeit** eines Försters war Thema an diesem Vormittag.

So durften die Schüler zum Beispiel aus sicherer Entfernung zusehen, wie ein Baum gefällt wurde.

Zum Abschluss gab es noch eine gemeinsame Jause bei der Klausenhütte.

Alles in allem ein sehr gemütlicher und lehrreicher Vormittag. Ein herzliches Dankeschön Herrn Matthias Berger.

## Wienwoche

Von 30. Mai bis 3. Juni 2022 besuchte die 4. Klasse unsere Bundeshauptstadt.

Ausgehend vom Jugendgästehaus Hütteldorf lernten die Schülerinnen und Schüler die **Großstadt** aus verschiedensten Blickwinkeln kennen. Schloss Schönbrunn,

Heeresgeschichtliches Museum, Schatzkammer, Stephansdom, Karlskirche, Kaisergruft, Nationalbibliothek, Parlament, Zoo-Schönbrunn, Musical im Ronacher, Rundfahrt Modernes Wien, Hundertwasserhaus, UNO-City, Haus der Musik, Prater, Unterwegssein mit öffentlichen Verkehrsmitteln, Technisches Museum, Naschmarkt, uvm.

Die Wienwoche war ein schöner abschließender und unvergesslicher Höhepunkt der Mittelschulzeit.



## Workshop TOWI

Am 30. Juli 2022 informierte Herr Mario Kreische von der Firma Katzlberger die SchülerInnen über die Gefahren des toten Winkels.

Den Kindern wurde dabei sehr anschaulich vorgeführt, wie schnell ein Fußgänger von einem LKW-Fahrer übersehen werden kann.



*Der Verein  
Tagesmütter  
Innviertel  
wünscht eine  
schöne  
Adventzeit  
und besinnliche  
Weihnachten!*



**TAGESMUTTER/-vater  
werden!**

**JETZT MIT DER  
AUSBILDUNG BEGINNEN!**

**” JEDER TAG STECKT VOLLER  
ABENTEUER UND  
UNGESCHRIEBENEN GESCHICHTEN**

[www.tm-innviertel.at](http://www.tm-innviertel.at)



Du bist offen für eine berufliche Veränderung?  
Zeit mit Kindern zu verbringen und sie in ihrer Entwicklung zu begleiten und zu fördern, hat dir schon immer Spaß gemacht?

Dann ist die Ausbildung zur/zum qualifizierten Tagesmutter/-vater genau das RICHTIGE für DICH!

Du profitierst von der ARBEIT in der **KLEINGRUPPE** mit **max. 4 bis 5 Kinder gleichzeitig** in deiner **Betreuung** und einer spannenden, abwechslungsreichen Tätigkeit, in der du mit den Kindern lachen, toben, spielen und auch ruhige Momente genießen kannst.

WIR FREUEN UNS AUF DICH. - KONTAKTIERE UNS !

Verein Tagesmütter Innviertel - Gartenstraße 38 - 4910 Ried i. I. - Tel. 07752/86907

# Schmollner Vereine berichten

EIN MUSIKALISCHER RÜCKBLICK DER OMK MARIA SCHMOLLN

## Konzertwertung

Am 29. Oktober durften wir bei den Herbstbläserfesten in Uttendorf unser musikalisches Können unter Beweis stellen. Mit den Stücken „Overture of a New Life“, „La Storia“ und „Africa“ erspielten wir in der Leistungsstufe B eine Silbermedaille mit 88,70 Punkten.

## Neujahrblasen

Heuer dürfen wir euch erstmalig, am 26. und 27. Dezember, unsere Neujahrsgrüße, im gesamten Schmollner-Gebiet, überbringen. Ein Neujahrblasen am 30.12. im Ortskern findet nicht mehr statt. In den Ortschaften kann es diesbezüglich zu Verzögerungen kommen. Wir bitten um Verständnis dafür. Wir Musiker

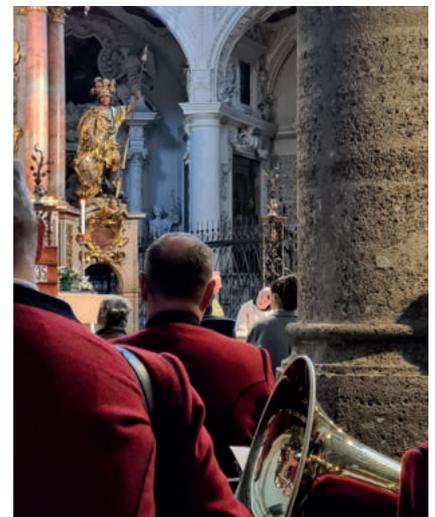
möchten euch bereits jetzt, für die herzliche Aufnahme und finanzielle Unterstützung, danken!

## Ausflug zu Pater Bertram

Nach zweimaliger coronabedingter Verschiebung, ist es uns heuer, am 02. Oktober gelungen, unseren ehemaligen Priester Pater Bertram in Salzburg zu besuchen! Wir durften dabei die hl. Messe in der Franziskanerkirche, musikalisch gestalten!

Anschließend spielten wir, bei einem kleinen Umtrunk, im Kloster noch einige Märsche (unter anderem den Schmoina Marsch,..) Triowalzer und auch den Innviertler Landler mit Gesang! Auch ein kleines Geschenk für Pater Bertram durfte nicht fehlen!. Der ge-

meinsame Ausklang fand dann im Müllner Bräustübl statt! Wir konnten Pater Bertram dabei eine große Freude bereiten!





Fotos: OMK

## Frühjahrskonzert

Auch im nächsten Jahr dürfen wir wieder ein **vielfältiges musikalisches Programm** bei unserem alljährlichen Frühjahrskonzert darbieten. Wie gewohnt findet dieses in der **Mehrzweckhalle Maria Schmolln am 31. März und 1. April 2023** statt. Unser Kapellmeister Hannes Bauchinger wird sich wieder ein abwechslungsreiches Programm dazu einfallen lassen!



Foto: media.dot

## Termin Bezirksmusikfest 2024

Wir freuen uns, das Bezirksmusikfest 2024, **von 14. bis 16. Juni 2024** (statt 28.06 – 30.06.2024), veranstalten zu dürfen.

Wir befinden uns bereits in der **Planungsphase** und freuen uns auf schöne Festtage! Die Schmoina Musi hofft auf **zahlreiche Unterstützung**

der **Vereine und Bevölkerung**, da wir dieses Fest alleine nicht bewältigen können! Vielen Dank bereits im Voraus!



## Marketenderinnen gesucht!

Du bist mindestens 16 Jahre alt und interessiert am Vereinsleben der OMK?

Wenn du offen und kommunikativ bist, gerne unter die Leute gehst und Freude an der Blasmusik hast, bist du bei uns genau richtig!

Bei Ausrückungen, wie den kirchlichen Festen oder Veranstaltungen, gehst du an vorderster Front neben unserem Stabführer und bist somit zeitgleich das Aushängeschild der OMK.

Nebenbei bist du als Marketenderin für die Verpflegung der Leute mit Schnaps zuständig.

Vor allem in den Sommermonaten solltest du ausreichend Zeit zur Verfügung haben, da diese Zeit für uns Hauptsaison ist.

Aber auch außerhalb der Spitzenzeiten freuen wir uns über deine Beteiligung am Vereinsleben!

Wenn du interessiert bist oder jemanden kennst, der daran Interesse haben könnte, melde dich bitte bei unserem Obmann Christian Priewasser (0664/2123053)

Wir freuen uns auf dich!

*Im diesem Sinne wünschen wir euch besinnliche  
Weihnachten und einen guten Rutsch ins Jahr 2023!*

*Euere Schmoina Musi*

„365 Tage / 24  
Stunden - wir  
sind jederzeit für  
Euch da!“

## AUSBILDUNG

Anfang Oktober absolvierten sechs Teilnehmer unserer Feuerwehr den **Grundlehrgang** im Bezirk Braunau. Nach der vorhergehenden mehrwöchigen Grundausbildung in der Feuerwehr, wo diverse Inhalte theoretisch aber vor allem praktisch vermittelt wurden, dürfen wir somit **sechs neue KameradenInnen** im Aktivstand begrüßen und unsere Schlagkraft weiter ausbauen.

Weiters haben wir auch in der neu eingeführten **Truppführer-Ausbildung** die ersten Teilnehmer zu **einzelnen Modulprüfungen** schicken können, welche diese mit **Brauvour** bestanden haben. Diese



Fotos: FF Maria Schmolln

erweiterte Grundausbildung in der Feuerwehr ist Voraussetzung für weitere Lehrgänge an der Feuerwehrschnule

und somit vor allem für die Ausbildung zukünftiger Führungskräfte im Feuerwehrwesen wichtig.



## TECHNISCHE GROSSÜBUNG

Am 1. Oktober 2022 organisierten wir eine technische Großübung, zu der die Feuerwehren St. Johann am Walde, Mauerkirchen, Thannstraß, Schalchen, Wildenau und Moosbach zu uns nach Maria Schmoln eingeladen wurden.

Außerdem beteiligten sich an der Übung auch zwei Mannschaften des Roten Kreuzes, sowie zwei Notärzte. Bei insgesamt sechs Stationen, welche im ganzen Ortsgebiet verteilt waren, mussten die fünf Gast-Feuerwehren, sowie eine Mannschaft unserer eigenen Feuerwehr **verschiedenste Einsatzszenarien lösen** und bewältigen, unter anderem galt es eine mit einem Ast gepfählte Person aus einem Auto zu befreien, eine bewusstlose Person aus einem Schacht zu retten, sowie eine unter einem schweren Eisenträger eingeklemmte Person zu befreien.

Anschließend ließen wir den ereignisreichen Tag bei der Übungsnachbesprechung mit allen Beteiligten im Feuerwehrhaus gemütlich ausklingen.



## FEUERWEHRAUSFLUG

Von 6. bis 7. August fand unser heuriger Feuerwehrausflug statt. Dabei ging es unter anderem zum Zeltfest der FF Großbraming, wobei auch eine Gruppe unserer FF am dortigen **Bewerb teilnahm**, es wurde an einem „Flößerbrief“ teilgenommen, eine Floßfahrt durchgeführt und ein Hochseilgarten absolviert.



## VORANKÜNDIGUNG FRIEDENSLICHT



Die letzten beiden Jahre konnte sich auf Grund der damaligen Situation die Schmolzner Bevölkerung am 24.12. das Friedenslicht vor dem Feuerwehrhaus abholen.

Heuer wird endlich wieder die Feuerwehrjugend das Friedenslicht in alle Haushalte in Maria Schmolln bringen (Stand 13.11.2022).

### Kinderferienprogramm

Am 9. August durften wir im Zuge des Ferienprogramms zahlreiche Kinder bei der Familie Gamperer (Lackerbauer) willkommen heißen. Im Laufe des Nachmittags konnten verschiedene Eindrücke über die Arbeiten eines Imkers gesammelt werden. Die Kinder hatten die Möglichkeit einen Blick in ein **Bienenvolk** zu werfen, **Honigwaben** zu entdeckeln, die **Honigwaben zu schleudern** und anschließend den **Honig abzufüllen**.



Fotos: Imkerverein

Jedes der Kinder hatte am Ende des Tages ein eigenes Glas Honig, welches mit einem selbst gestalteten Etikett beschriftet werden konnte.

### Jahreshauptversammlung

Am 4. November fand die Jahreshauptversammlung, inklusive Neuwahlen im Gasthaus Wenger, Schweigetsreith statt. Der bestehende Vorstand legte seine Ämter nieder, womit sich der neue Vorstand nun folgendermaßen zusammensetzt: Obmann- Martin Gamperer, Obmann Stellv.- Johannes Bodenhofer, Schriftführerin- Andrea Gamperer und Kassierin- Monika Heller. Im Rahmen der Jahreshaupt-

versammlung wurden unser ehemaliger Obmann **Josef Mühlbacher** und ehemaliger Kassier **Wenger Franz** mit der bronzenen **Weippl-Medaille** des Österreichischen Imkerbunds ausgezeichnet. Diese ehrt sie für ihr **langjähriges Engagement im Vereinsvorstand**. Auf diesem Weg nochmals herzlichen Glückwunsch und vielen Dank für euren Einsatz und eure geleistete Arbeit.



Die Vorbereitung für den **Stefani-ball am 26. Dezember 2022** laufen und wir würden uns freuen, wenn wir viele von euch in der Mehrzweckhalle begrüßen dürfen.

## Kathreintanz

Am 12. November veranstaltete die ÖVP Maria Schmolln den Kathreintanz. Für die passende Einstimmung sorgte die 5/2 Musi und danach gings mit der bereits weit hinaus bekannten Band „SBS“ so richtig rund. Danke an alle HelferInnen und natürlich auch an unsere Gäste!



Fotos: ÖVP Maria Schmolln



Das Team der ÖVP  
Maria Schmolln wünscht  
Frohe Weihnachten und ein  
gesundes neues Jahr 2023!



branding

foto

hochzeit

grafik

marketing

video

textilien

m.

media.dot

wir machen mehr.

JASMIN

FPÖ MARIA SCHMOLLN

Am 13. August diesen Jahres haben wir im Zuge des **Kinderferienprogramms** der Gemeinde den **Modellflugplatz** in Treubach besucht. 12 Kinder und vier Begleitpersonen machten sich mit einem Wagen, gezogen von einem alten Traktor, auf den Weg.

Die Mitglieder des Modellflugvereines bereiteten drei Stationen vor.

Bei einer Station durften die Kinder selbst Modellflieger aus Holz zusammenbauen. Bei einer weiteren Station durften die Teilnehmer mit einer Computersimulation fliegen. Die dritte Station beinhaltete



Fotos: FPÖ Maria Schmolln

das Fliegen mit einem richtigen Modellflugzeug. Das war natürlich die **Attraktion**. Mit Hilfe des Fluglehrers konnte jedes Kind selbständig ausprobieren, wie der Flieger sich in der Luft steuern lässt.

Weiters konnten sämtliche, von den Mitgliedern des Vereines gebaute Modellflieger, bestaunt werden.

Nach Absolvierung der vorbereiteten Stationen wurden wir von den Vereinsmitglie-

dern noch zu **Grillwürstel und Pommes** eingeladen. Der erlebnisreiche Nachmittag verging wie im „Flug“.





Mit vielen neuen Informationen und tollen Erfahrungen traten wir die Heimreise an. Aufgrund des positiven Feedbacks haben wir uns dazu entschlossen, das Ferienprogramm nächstes Jahr wieder anzubieten und hoffen auf zahlreiche Anmeldungen.

## Einladung zum Umdenken

Weil es zur Natur keine Alternative gibt  
am 19. Jänner um 19:30Uhr beim  
Wirt z'Schweigertsreith

*Mehrfach preisgekrönt, aus frischen Pflanzenextrakten,  
natürlichen Samenölen - komplett ohne sinnfreie Inhaltsstoffe  
wie Microplastik, Erdöl, usw.*

*Ich lade euch herzlich zu einem unverbindlichen Infoabend  
in einer Welt einzigartiger, gesunder & frischer Hightech -  
Körperpflege, für dich & deine ganze Familie ein*

- für das leibliche Wohl ist gesorgt
- jeder Gast erhält ein Geschenk
- Limitierte Teilnehmeranzahl!

Bitte um Anmeldung bei Lachner Anita, 0660/5743715



Fotos: SPÖ Maria Schmolln

Liebe Schmollnerinnen und Schmollner!

Was hat sich in den letzten Monaten bei uns noch so getan?

Auch heuer nahmen wir wieder am Kinderferienprogramm teil. Am 15. Juli veranstalteten wir am Sportplatz eine **Geisterwanderung**. Nachdem alle Kinder eingetroffen waren, bekam jede/jeder einen Aufgabenzettel und dann starteten wir die Tour durch den Wald. Bei einzelnen Geisterstationen konnten die Kinder ihr Geschick unter Beweis stellen. Sie mussten sehr aufmerksam durch den Wald gehen, um alle versteckten Geister zu entdecken. Am Ende der Tour gabs eine kurze Pause, um uns mit Würstchen und Getränken zu stärken. Im Anschluss fand noch eine Wanderung statt, bei der eine kurze Geistergeschichte erzählt wurde. Beim Abschlussfoto überraschte uns ein Geist!

Am Freitag, den 19. August 2022 fand unser erstes **Weinfest** statt. Leider spielte das Wetter nicht mit und der ursprüngliche Veranstaltungsort am Sportplatz musste in die Mehrzweckhalle verlegt werden. Vielen Dank an dieser Stelle an die Gemeinde, den Bürgermeister sowie der Sektion Judo, die ihr Training für unser Fest ausfallen ließen. Danke ebenfalls an die Sportunion, die uns bei schönem Wetter das Sportheim zur Verfügung gestellt hätten und an die Union Rad, die uns den Teppich für den Boden geliehen hat. Die Mehrzweckhalle wurde von uns pas-

send geschmückt und dann konnte das Fest auch schon starten. **Erlsene Weine** aus verschiedenen Weinbaugebieten wurden angeboten. Unsere Mitglieder sorgten für unterschiedliche **Schmankerl**, es gab eine Heurigenplatte, Schweinebauch mit Brot, Aufstrichteller und Käsebröte. Natürlich wurden unsere Gäste auch mit einer großen Nachspeisenauswahl verwöhnt. Die musikalische Umrahmung aus St. Johann am Walde, fand ebenfalls großen Anklang und Beifall bei den Gästen und so konnten wir einen lustigen und "weinreichen" Abend beenden.



Im Oktober konnten wir dann unsere fleißigen HelferInnen zu einem Fest einladen. Beim Ebnerwirt gab es, als **Dankeschön** für die Unterstützung, eine ausgiebige und sehr gute **Grillplatte**. Wir ließen es uns bei guten Gesprächen, Essen und Getränken gut gehen. Nochmals vielen lieben Dank an alle HelferInnen und natürlich auch an die zahlreichen Gäste, die trotz des schlechten Wetters den Weg in die Mehrzweckhalle gefunden haben.

Weiters nahmen wir am Stockschützenturnier der Vereine teil. Es war wie immer ein gelungener Nachmittag und unsere Gruppe konnte sich ganz gut durchsetzen. Ebenso konnten wir mit einem tollen Gewinn nach Hause fahren. Vielen Dank.



Natürlich konnten wir heuer auch ein **Baby** willkommen heißen, da einer unserer Mitglieder Papa wurde. Wir ließen uns natürlich das **Plakat-Aufstellen** nicht entgehen. Wir wünschen der jungen Familie alles Liebe und Gute!

## TERMIN für das WEINFEST 2023

**Samstag, 29. Juli 2023**

Wir würden uns freuen viele Schmollnerinnen und Schmollner begrüßen zu dürfen!



Auch heuer waren wir beim **Adventmarkt** wieder dabei und das von uns gestaltete **Adventfenster** findet ihr am **19. Dezember**.

*Wir wünschen allen schöne, besinnliche  
Weihnachten und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!  
SPÖ Maria Schmolln*



## Judo

### 12. Juni 2022 OÖ Kyu Meisterschaft in Burgkirchen

- 2. Platz für **Julia Erlinger** in der Klasse U10 bis 32kg
- 3. Platz ging an **Florian Erlinger** in der Klasse U12 bis 42kg
- 3. Platz in der Klasse U12 bis 34kg erreichte **Tristan Mühlbacher**
- 4. Platz U10 bis 24kg erkämpfte sich **Nick Reiter**

### Judo Schnuppertraining in der Volksschule Maria Schmolln

- 1. Gruppe mit 21 Kindern der 1. und 2. Klasse
- 2. Gruppe mit 23 Kindern der 3. und 4. Klasse.

Heinrich Erlinger und Christoph Haidinger trainierten mit den Volksschulkindern.



Danke an die **Direktion** der Volksschule, die dieses Schnuppertraining ermöglicht hat.



## 18. bis 19. Juni 2022 Prüfer Referenten Tagung der Öst. Dan Prüfer

23 Teilnehmer waren dabei und verlängerten ihre kata Judge Lizenz unter der Leitung von Heinrich Erlinger. Nage no kata und kokoran goshin jutsu waren auf dem Programm. Die Praxis auf der Matte wurde in Maria Schmolln, der Theorie teil wurde im Hotel Danzer in Aspach abgehalten. Christoph Haidinger verlängerte seine Kyu Prüfungslizenz.

## 21. Juni 2022 Kyu Prüfung in Maria Schmolln

**9. Kyu = gelb-Gurt:** Tristan Mühlbacher, Julia Mühlbacher, Julia Erlinger, Samuel Bachleitner, Lukas Forthuber und Rosalie Zaglmayer

**8. Kyu = Gelb Orange:** Florian Erlinger

**6. Kyu = Orange Grün:** Miriam Haider

**5. Kyu = Grün-Gurt:** Kajetan Hiebl

## Schüler Landesmeisterschaft in Kirchham

184 Starter aus 18 Vereinen waren dabei.

**3. Platz für Julia Erlinger** (Klasse U10 bis 32kg) - zwei Siege und zwei Niederlagen.

**5. Platz für Florian Erlinger** (Klasse U12 bis 42kg) - zwei Siege und eine Niederlage. Betreuer war Christian Erlinger.



Prüfer Referenten Tagung in Maria Schmolln

## 10. bis 14. September 2022 Kata Weltmeisterschaft in Krakau/Polen

Heinrich Erlinger war als Judge bei der WM dabei und hat sieben Einsätze gehabt, er war zweimal als Head im Finale auf der Matte. Das österreichische Kata Team erreichte in katame no kata den hervorragenden 6. Platz. Für Heinrich Erlinger war das bereits die 7. Weltmeisterschaft als Judge.



## 16. Oktober 2022 OÖ Kyu Herbst Turnier in Leonding

3. Platz für Julia Erlinger in der Klasse bis 32kg U10 (drei Siege und zwei Niederlagen). Jeweils mit zwei Niederlagen sind Florian Erlinger und Samuel Bachleiter ausgeschieden. Betreuer waren Christian und Heinrich Erlinger.



BAUMEISTER  ZIMMERMEISTER  
**SCHACHNER**

HOLZSYSTEMBAU - GERÜSTVERLEIH

5241 Maria Schmolln • Tel. 0 7743 / 20020  
 e-mail: office@schachner-holzbau.at

[www.schachner-holzbau.at](http://www.schachner-holzbau.at)

Fertighäuser aus Holz • Wintergärten  
 Balkone • Holzstiegen • Dachstühle  
 Stallungen • Hallenbau



## Sektion Rad

Nach dem X-Bike im Juni veranstaltete die Sportunion am 1. Oktober auch für die Kids ein Rennen, das sogenannte **Kids-X-Pump**. Am Pump-track und Hindernisparcours konnten sich die Jüngsten beweisen. Ausgerüstet mit einer Startnummer und mit viel Ehrgeiz & Motivation stellten sich **34 junge Sportler und Sportlerinnen** der Herausforderung. Diese wurde von allen bravourös gemeistert und die Burschen und Mädels strahlten mit einer Medaille um den Hals hängend vom Siegerpodest!

Ein Kinderrennen, das sicherlich in Maria Schmolln wiederholt werden wird!



Fotos: UNION

## Sektion Bogensport

Das Jahr 2022 neigt sich dem Ende zu und die Sektion Bogensport möchte in diesem Anlass einen kleinen Bericht zu den Sommer- und Herbstmonaten abgeben. Das Kindertraining konnte das ganze Jahr über stattfinden und es beteiligten sich viele Kinder und Jugendliche an den **Trainings**. Des Weiteren

durften wir die Kinder des **E-Kids Zentrum Uttendorf** wieder bei uns in der Schmolln begrüßen. Sie verbrachten einen Nachmittag bei uns und bekamen so einen Einblick in die Kunst des Bogenschießens. Turniermäßig war nicht viel los dieses Jahr. Die **aktive Jugendgruppe** fuhr Ende Oktober zum **Kürbiskopftur-**

nier nach Hallwang, welches mit **zwei 1. Plätzen und einem 2. Platz** beendet werden konnte. Gratulation zu dieser Leistung! Rückblickend gesehen, kann man sagen, dass es für die Bogenschützen kein einfaches Jahr war, aber wir bleiben stets optimistisch und blicken mit Vorfreude in die Zukunft. Eure Bogenschützen!

## ORTSBÄURINNEN

Wie jedes Jahr besuchten wir auch heuer im Oktober anlässlich des **Welternährungstages** wieder die Kinder der 1. Klasse. Wir versuchten den Kindern die **Arbeit der Bäuerinnen und Bauern etwas näher zu bringen**. Für jedes Schulanfängerkind gab es ein

von uns Bäuerinnen liebevoll gestaltetes **Schüttelpenal** mit Inhalt. Alle Schülerinnen, Schüler und Lehrerinnen bekamen eine **Jause** bestehend aus Butterbrot bzw. Schnittlauchbrot, Erdäpfelkasbrot, Äpfel und Käsewürfel. Dank einer Spende von der **Berg-**



Fotos: Bäuerinnen

**landmilch-Molkerei** wurde Joghurella an alle Kinder verteilt.



## Termine Frauenrunde 2023

Dienstag, 10.01.2023 - Ebnerwirt

Donnerstag, 16.02.2023 - Cafè Eveline

Mittwoch, 15.03.2023 - Hoch<sup>2</sup>

Donnerstag, 13.04.2023 - Wahrleiten

Donnerstag, 12.10.2023 - Kirchenwirt

Samstag, 04.11.2023 - Schweigertsreith „Frühstück“

Donnerstag, 14.12.2023 - Zöpfl

### 40 Jahre Goldhaubengruppe Maria Schmolln

Altes bewahren, Neues gestalten – das ist das Motto der OÖ Goldhaubenfrauen.

Ende der 1970er Jahre wurde mit dem Sticken von Goldhauben und dem Nähen von den dazugehörigen Trachten begonnen. Im Oktober 1982 wurde die Goldhaubengruppe Maria Schmolln gegründet, es waren 14 Frauen unter der Obfrau Katharina Berer.

Nach wie vor sind noch einige Gründungsmitglieder aktiv



bei der Gruppe. 1996 wurde Kathi Berer von Anni Spitzer als Obfrau abgelöst.

2016 übernahm Stefanie Karer als neue Obfrau die Gruppe.

In den mittlerweile 40 vergangenen Jahren gab es zahlreiche Ausrückungen (Fronleichnam, Vereinsmesse, Erntedank, Gründungsfeste jublierender Vereine im Ort oder auch Feste anderer Goldhaubengruppen uvm.).

Organisiert werden Kreuzwege, Ehejubiläumessen, Geburtstagsfeiern in Maria Rast, Wallfahrten, Wandertage, Frühjahrs- und Herbsttagungen als Ortsgruppe und auch auf Bezirksebene.

Auf Landesebene wird ca. alle zwei Jahre eine Reise angeboten – darunter waren diverse Ziele wie z.B Rom, St. Petersburg oder auch Kreuzfahrten.

Die Spendengelder der Goldhaubengruppe wurden für Krankenbetten, die Ausstattung der Leichenhalle, Lebenshilfe, Diakonie, Schule und Kindergarten, die Kirche oder Familien in Not verwendet.

Damit die zahlreichen Spendengelder aufgebracht werden können, werden u.a. Kekse für den Adventmarkt gebacken und Palmbuschen gebunden, geweiht und ausgeteilt.





In den vergangenen 40 Jahren wurden dadurch Spendengelder in der Summe von ca. 60.000 Euro gesammelt und verteilt.

Wir würden uns sehr freuen, wenn wir neue Gesichter in unserer Gruppe begrüßen dürfen. Es liegt uns sehr am Herzen die Traditionen aufrecht zu erhalten.



Fotos: Goldhauben

## WEIHNACHTSWANDERWEG

Gemütlich in der malerischen Landschaft rund um Maria Schmolln spazieren kann man bis 6. Jänner 2023 wieder auf dem beliebten Weihnachtswanderweg. Der einhalbstündige besinnliche Spaziergang durch unsere wunderschöne Natur möchte

einladen, sich bewusst auf die stille Zeit einzulassen und sich auf das Weihnachtsfest sowie das kommende Jahr einzustimmen. Die Besucher können dabei an vorbereiteten Stationen Impulse zum Nachdenken und Reflektieren erhalten. Ausgangspunkt ist die

Wanderkarte beim Klostergarten, wo man auch die Wegbeschreibung findet. Weitere Anleitungen sind direkt bei den Stationen platziert. Da der Rundweg über Wiesen, Waldwege und Nebenstraßen führt, wird gutes Schuhwerk empfohlen.

## KLOSTERGARTEN

*Viele Hände sind notwendig, damit der  
Klostergarten jedes Jahr wieder erblüht.*



Hiermit möchten wir **allen Helfern herzlich für ihren Einsatz danken**. Ohne euch wäre vieles nicht möglich gewesen. Wir hoffen, auch im neuen Jahr auf eure Unterstützung zählen zu dürfen. Zahlreiche Veranstaltungen zogen Besucher aus Nah und Fern an. Die Produkte des Gartens wurden im Verkaufsladen angeboten und geheiratet wurde auch in unserem Paradies. Hier ein kurzer Querschnitt unserer Veranstaltungen:

### Ferienprogramm

Mehr als 20 begeisterte Kinder nahmen am Ferienprogramm teil. Einen ganzen Nachmittag lang entstanden aus Naturmaterialien wie Blüten, Zapfen, Holz etc. herrliche Kunstwerke. Der Kreativität waren keine Grenzen gesetzt. Wir freuen uns bereits auf eine Wiederholung 2023.



### Abschiedsgottesdienst

Der Abschiedsgottesdienst der Franziskanerinnen fand im Klostergarten seinen Abschluss. Viele nutzten die Möglichkeit, sich persönlich von den Schwestern zu verabschieden.

### „Freie Bühne Innviertel“

Der Innviertler Kulturverein „Freie Bühne Innviertel“ veranstaltet einen „Poetry Slam“ im herrlichen Naturambiente des Klostergartens Maria Schmolln. Vier Poeten kämpf-

ten um die Gunst des Publikums. Die Zuhörer kürten zum Schluss durch die Stärke des Applauses den Sieger.

### Kräuterweihmesse

Am 15. August 2022 luden wir dann zur Kräuterweihmesse in den Garten ein. Eine kleine Abordnung der Schmollner Musi gestaltete den Gottesdienst und die darauf folgende Agape. Einen herzlichen Dank dafür. Die Besucher konnten **geweihte Kräuterbüscherl** mit nach Hause nehmen. Nächstes Jahr wird es wieder einen Frühschoppen geben.





## Audio-Guide-Station

Anfang September wurde die Audio Guide Station des Pilgerwegs „Via Nova - Genusspilgern im Innviertel“ in Betrieb genommen. Da aufgrund der Corona-Pandemie viele Menschen als Individual-Pilger unterwegs sind, bieten wir mit dem Via-Nova-Audio-Guide eine virtuelle Pilgerbegleitung an. Das Handy griffbereit, den QR-Code eingescannt, und schon erfährt man beim Eingangportal Wissenswertes über den Klostergarten.

## Jahreshauptversammlung

Bei der Jahreshauptversammlung am 11. November 2022 wurde eine neue Obfrau gewählt. **Monika Renner** übergab nach fast fünf Jahren an der Spitze ihr Amt an **Gertraud Ritz**. Weiters wurde die



Fotos: Klostergarten

Funktion der Kassier-Stellvertreterin neu besetzt. **Eichberger Theresia** übernimmt von **Josef Mühlbacher**. Der Vorstand bedankt sich bei den ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern, die sich nicht mehr der Wiederwahl stellten. Vielen herzlichen Dank für euren Einsatz und eure Zeit in den vergangenen Jahren! Wir wünschen euch alles Gute und freuen uns, wenn ihr weiterhin unser Team unterstützt.

## „Wer weiter denkt, kauft näher ein“

Auch 2022 kann man nach dem Motto „wer weiter denkt, kauft näher ein“ Selbstgemachtes aus der Region bei unserem Weihnachtsverkauf erwerben. Unsere Geschenkpakete und -artikel sind ein-

malig, individuell zusammengestellt und vor allem köstlich! Überrascht jemanden mit einem Geschenkpaket aus unserem Klostergarten-Laden. Bestellung sind unter 0676/9766116 jederzeit möglich.

Das Klostergarten-Team wünscht allen HelferInnen, SponsorInnen und BesucherInnen frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr.





Foto: Zeche Michlbach

## ZECHE MICHLBACH

In den heurigen Sommermonaten wurde es etwas ruhiger um die Ausrückungen der Zeche, dennoch war es nicht langweilig.

Vom 9. bis 11. September 2022 fand unser diesjähriger „Zech Ausflug“ statt.

Dieser führte uns heuer nach **Regensburg**. Bevor wir bei unserem Hauptziel ankamen, besuchten wir noch das Automuseum in Dingolfing. In Regensburg angekommen, war eine sehr interessante Stadtführung mit einem Einkehrschwung in die berühmte „Wurstkuchl“ an der Reihe. Mit einer Schifffahrt nach

Wallhalla und einer Besichtigung der Brauerei Kuchlbauer begaben wir uns wieder Richtung Heimat. Wir ließen den Ausflug gemütlich im Gasthaus Ebnerwirt ausklingen.

Beim **Schmollner Vereins- und Firmenschießen** war unsere Zeche bestens vertreten. Unser Team bestand aus dem Zechmeister Matthias Erlinger, Lorenz Wageneder, Martin Gamperer und Stefan Augustin. Wir freuten uns über den erfolgreichen **4.Rang** und feierten diesen ausgiebig.

Am 22.10. verbrachten wir mit all unseren Helfern gemütliche Stunden im **Bachleitner**

**Stadl** und stießen auf den erfolgreichen **Maibaum** an.

Auch der Nachwuchs kam bei unseren Zech-Kameraden nicht zu kurz. Am 7.7. erblickte die kleine **Sarah** und am 23.8. die kleine **Helena** das Licht der Welt. Wir gratulieren den stolzen Vätern **Franz Bodenhofer** und **Stefan Gamperer** zu ihren Mädels.

**Die Zeche bedankt sich bei allen Gönnern und Unterstützern** und wir hoffen, auch weiterhin auf euch zählen zu können!



# Das ist Schmolln



Foto: Manuel Gerner

## Wir suchen die schönsten Bilder!

Wir gratulieren den Fotograf/Innen der Bilder auf der Rückseite und des Titelbildes zu ihren tollen Fotos und bedanken uns in Form eines Schmollner Gutscheins!

Auch Du hast Fotos von Schmollner Veranstaltungen, Festen, Alltagsmomenten uvm.? Dann schick sie uns und gewinne!



Foto: Maria Hintermaier



Foto: Helga Ortmaier

## Redaktionsschluss

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist der **15. April 2023**. Es wird darum gebeten den Termin verlässlich einzuhalten und Beiträge rechtzeitig an: [gemeindezeitung@maria-schmolln.ooe.gv.at](mailto:gemeindezeitung@maria-schmolln.ooe.gv.at) zu übermitteln oder per USB-Stick am Gemeindeamt vorbeizubringen. Die Berichte und Fotos sind gesondert zur Verfügung zu stellen. Beiträge, die später gebracht werden, können nicht mehr berücksichtigt werden.